



## Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/RES/46/235  
20 July 1992

---

Сорок шестая сессия  
Пункт 137 повестки дня

### РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[без передачи в главные комитеты (A/46/L.57/Rev.1)]

46/235. Перестройка и активизация деятельности Организации  
Объединенных Наций в экономической, социальной и  
смежных областях

Генеральная Ассамблея,

подтверждая свои резолюции 45/177 от 19 декабря 1990 года и 45/264 от 13 мая 1991 года о перестройке и активизации деятельности Организации Объединенных Наций в экономической, социальной и смежных областях,

1. утверждает текст, содержащийся в приложении к настоящей резолюции;
2. просит Генерального секретаря осуществить предлагаемые меры по перестройке, указанные в приложении к настоящей резолюции, и представить Генеральной Ассамблее на ее сорок седьмой сессии доклад о предпринятых им действиях.

84-е пленарное заседание,  
13 апреля 1992 года

ПРИЛОЖЕНИЕ

История вопроса

1. На своей возобновленной сорок пятой сессии Генеральная Ассамблея в приложении к своей резолюции 45/264 от 13 мая 1991 года постановила, что обзор функционирования вспомогательных органов Экономического и Социального Совета и Генеральной Ассамблеи должен быть проведен во время сорок шестой сессии Ассамблеи. В этой же резолюции Ассамблея подчеркнула, что задачи всего мероприятия заключаются в обеспечении более эффективного и действенного функционирования межправительственного механизма системы Организации Объединенных Наций в экономической, социальной и смежных областях в целях более полного учета потребностей укрепления международного экономического сотрудничества и содействия развитию развивающихся стран.

2. Обзор на сорок шестой сессии Генеральной Ассамблеи функционирования вспомогательных органов Экономического и Социального Совета и Генеральной Ассамблеи следует провести с целью их возможной структурной перестройки и активизации их деятельности, и обзор порядка и процедур представления ими своих докладов следует провести, с тем чтобы по мере возможности избежать дублирования в работе. В основе обзора должны лежать критерии, перечисленные в подпункте 3 пункта 6 приложения к резолюции 45/264.

Рамки

3. Определенное внимание было уделено вопросам перестройки и активизации деятельности вспомогательного механизма в социальной и смежных областях работы Организации Объединенных Наций. Аналогичное внимание следует уделить перестройке и активизации деятельности вспомогательного механизма экономического сектора Организации Объединенных Наций в целях его укрепления.

4. В соответствии с основными принципами и руководящими указаниями для перестройки и активизации деятельности Организации Объединенных Наций в экономической, социальной и смежных областях, изложенными в резолюции 45/264, вся работа по перестройке и активизации вспомогательных органов в целях принятия мер, направленных на обеспечение и повышение качества деятельности этих органов и отдачи от нее, должна строиться на основе следующего общего понимания:

a) вопросы, которыми занимаются вспомогательные органы, имеют жизненно важное значение для государств-членов, особенно для развития развивающихся стран;

b) способность системы Организации Объединенных Наций более эффективно решать такие жизненно важные вопросы должна содействовать повышению ее роли и авторитета в экономической, социальной и смежных областях;

c) деятельность, направленная на решение этих вопросов, должна осуществляться эффективным и действенным образом в целях расширения международного экономического сотрудничества и содействия, в частности, развитию развивающихся стран;

д) вспомогательные органы должны предоставлять Генеральной Ассамблее и Экономическому и Социальному Совету - как главным органам Организации Объединенных Наций, ответственным за общесистемную политику в экономической, социальной и смежных областях, - высококачественные консультативные услуги по соответствующим вопросам путем проведения анализов и представления соответствующих рекомендаций или вариантов в отношении политики, с тем чтобы они могли обеспечивать руководство будущей деятельностью Организации Объединенных Наций, разрабатывать общую политику и принимать решения в отношении надлежащих мер;

е) состав каждого вспомогательного органа, не имеющего универсального характера, должен определяться с должным учетом справедливого географического представительства. Члены будут иметь право быть переизбранными;

ф) в тех случаях, когда правительства или назначенные ими эксперты избираются во вспомогательные органы, эти эксперты должны обладать необходимой квалификацией и профессиональными или научными знаниями. Путевые расходы и/или суточные, связанные с участием экспертов, финансируются из регулярного бюджета в соответствии с установленными правилами;

г) не существует какого-либо единого или универсального подхода к перестройке и активизации деятельности, применимого ко всем вспомогательным органам. Обзор каждого органа должен проводиться по отдельным критериям в ходе открытого и тщательного процесса.

#### Процедуры представления докладов вспомогательными органами

5. Экономический и Социальный Совет должен направлять и контролировать работу своих вспомогательных органов, доклады которых должны содержать ясные и убедительные рекомендации и предложения, чтобы содействовать их рассмотрению по существу и в комплексе Экономическим и Социальным Советом уже на более активной основе.

#### Вспомогательные органы, в которых намечено провести перестройку и активизацию деятельности

#### 6. Региональные комиссии:

Региональные комиссии должны в полной мере иметь возможность выполнять свои функции под руководством Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета. Их эффективность следует повысить. Региональные комиссии, особенно расположенные в развивающихся странах, следует также усилить с точки зрения их мероприятий и участия в оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций с учетом общих целей процесса перестройки и активизации деятельности, а также подпункта *h* пункта 3 приложения к резолюции 45/264 Генеральной Ассамблеи. В этом контексте региональным комиссиям предлагается представить рекомендации для их рассмотрения Генеральной Ассамблеей на ее сорок седьмой сессии.

7. Другие вспомогательные органы:

a) Межправительственный комитет по науке и технике в целях развития

i) Название: Комиссия по науке и технике в целях развития (Нью-Йорк)

Межправительственный комитет по науке и технике в целях развития и его вспомогательный орган, Консультативный комитет по науке и технике в целях развития, будут преобразованы в одну из функциональных комиссий Экономического и Социального Совета.

Эта функциональная комиссия должна будет рассмотреть на своей первой сессии вопрос о финансовых механизмах и возможностях созыва специальных групп/семинаров в межсессионный период для рассмотрения конкретных вопросов, касающихся науки и техники в целях развития, в рамках резолюций Генеральной Ассамблеи 34/218 от 19 декабря 1979 года и 41/183 от 8 декабря 1986 года. В связи с этим комиссия могла бы проанализировать практику Консультативного комитета по науке и технике в целях развития.

ii) Члены и участники: 53 члена, избираемые Экономическим и Социальным Советом на четырехлетний срок. Путевые расходы будут покрываться Организацией Объединенных Наций для одного представителя от каждого из государств-членов, участвующих в работе комиссии.

iii) Главная программная задача: предусмотрена в резолюциях 34/218 и 41/183 Генеральной Ассамблеи.

iv) Итоги работы и процедура представления докладов: доклад Экономическому и Социальному Совету, содержащий предложения и рекомендации в отношении политики.

v) Частота проведения и продолжительность заседаний: комиссия будет проводить сессии один раз в два года продолжительностью в две недели.

vi) Секретариатская поддержка: Департамент по экономическому и социальному развитию будет эффективно обслуживать комиссию и государства-члены, в частности развивающиеся страны.

b) Комитет по природным ресурсам

i) Название: Комитет по природным ресурсам (Нью-Йорк)

ii) Члены и участники: 24 эксперта, кандидатуры которых будут выдвигаться правительствами различных государств-членов из числа лиц, обладающих необходимой квалификацией и профессиональными или научными знаниями, и которые будут выступать в своем личном качестве и избираться Экономическим и Социальным Советом на четырехлетний срок. Путевые расходы и суточные будут покрываться Организацией Объединенных Наций для каждого члена Комитета.

В Комитет войдут две рабочие группы: одна - по полезным ископаемым и одна - по водным ресурсам.

iii) Главная программная задача: нынешний мандат Комитета по природным ресурсам, касающийся полезных ископаемых и водных ресурсов.

Осуществление мандата Комитета по природным ресурсам в отношении энергетических ресурсов возьмет на себя Комитет по новым и возобновляемым источникам энергии и по энергетическим ресурсам в целях развития (см. пункт 5 ниже).

iv) Итоги работы и процедура представления докладов: доклад Экономическому и Социальному Совету, содержащий предложения и рекомендации в отношении политики.

v) Частота проведения и продолжительность заседаний: Комитет будет проводить сессии один раз в два года продолжительностью в две недели.

vi) Секретариатская поддержка: Департамент по экономическому и социальному развитию и любые иные соответствующие имеющиеся подразделения Секретариата.

c) Комитет по освоению и использованию новых и возобновляемых источников энергии

i) Название: Комитет по новым и возобновляемым источникам энергии и по энергетическим ресурсам в целях развития (Нью-Йорк)

ii) Члены и участники: 24 эксперта, кандидатуры которых будут выдвигаться правительствами различных государств-членов из числа лиц, обладающих необходимой квалификацией и профессиональными или научными знаниями, и которые будут выступать в своем личном качестве и избираться Экономическим и Социальным Советом на четырехлетний срок. Путевые расходы и суточные будут покрываться Организацией Объединенных Наций для каждого члена Комитета.

iii) Главная программная задача: Комитет сохранит за собой нынешний мандат Комитета по освоению и использованию новых и возобновляемых источников энергии, включая анализ его связи с окружающей средой и развитием.

Помимо этого, он возьмет на себя осуществление нынешнего мандата Комитета по природным ресурсам в вопросах энергетики, как он определен в резолюции 1535 (XLIX) Экономического и Социального Совета от 27 июля 1970 года.

iv) Итоги работы и процедура представления докладов: доклад Экономическому и Социальному Совету, содержащий предложения и рекомендации в отношении политики.

v) Частота проведения и продолжительность заседаний: один раз в два года продолжительностью в две недели.

- vi) Секретариатская поддержка: существующие механизмы обслуживания Комитета по освоению и использованию новых и возобновляемых источников энергии могут быть укреплены за счет объединения, в соответствии с подпунктом 4 пункта 6 приложения к резолюции 45/264 Генеральной Ассамблеи, для обеспечения надлежащей технической поддержки Комитета по новым и возобновляемым источникам энергии и по энергетическим ресурсам в целях развития.

Дальнейшая работа

8. Конкретные вопросы регионального распределения мест для каждого из упомянутых выше органов должны быть решены на следующей организационной сессии Экономического и Социального Совета в соответствии с подпунктом 9 пункта 4 выше.

Обзор

9. Любые соответствующие организационные изменения и рекомендации, принятые восьмой сессией Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и Конференцией Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию в отношении, в частности, Комитета по природным ресурсам и Комитета по новым и возобновляемым источникам энергии и по энергетическим ресурсам в целях развития, будут рассмотрены на сорок седьмой сессии Генеральной Ассамблеи.

10. Обзор осуществления настоящего мероприятия, включая рассмотрение дальнейших шагов, должен быть проведен на сорок восьмой сессии Генеральной Ассамблеи в соответствии с резолюцией 45/264.

-----